

他兒子問說：「爸爸，你為什麼要去教會？你看不到也聽不到，上教會對你來說是件難事。你為什麼要去教會？」父親回答說：「是爲了聖餐。我要去領受聖餐。」

願我們每個人來參加聖餐聚會時，都已準備好要獲得「一個真正的靈性經驗，一次神聖的聖餐儀式，一次靈魂的更新。」¹⁸

我知道天父和救主活著。我很感激聖餐讓我們有機會去感受祂們的愛，並領受聖靈。奉耶穌基督的名，阿們。■

註：

1. Jeffrey R. Holland, *Christ and the New Covenant: The Messianic Message of the Book of Mormon* (1997), 283.
2. 見教義和聖約 20：77。
3. 亨利·艾寧，「使我們合而爲一」，1998年7月，聖徒之聲，第75頁。
4. 教義和聖約 20：77，79。
5. 約瑟·斯密譯本，馬太福音 26：22（聖經譯本選輯，馬太福音 26：26，註腳c）。
6. 約瑟·斯密譯本，馬太福音 26：24（聖經譯本選輯）；亦見馬太福音 26：26-28；馬可福音 14：22-24；路加福音 22：15-20。
7. 見尼腓三書 18：7，11；教義和聖約 20：75。
8. 見「我要如何遵守聖約，使自己能一直記得救主？」，來跟從我主日學課程；lds.org/youth/learn/ss/ordinances-covenants/remember；忠於信仰：福音參考資料（2014），第145頁。
9. 教義和聖約 20：77。
10. 約翰福音 14：15。
11. Melvin J. Ballard, in Melvin R. Ballard, *Melvin J. Ballard: Crusader for Righteousness* (1966), 132-33.
12. 約翰福音 6：48。
13. 約翰福音 4：10。
14. 尼腓三書 20：8-9。
15. 教義和聖約 20：77，76。
16. 尼腓三書 9：14。
17. 我很感謝安恩·麥德森姊妹對這項原則的見解。
18. Jeffrey R. Holland, *Christ and the New Covenant*, 283.



黃志康長老
七十員

齊心救援

爲了協助基督，我們必須合作無間、和諧共處。
每個人、每個職位和每一項召喚都很重要。

我們經常聽到多馬·孟孫會長說：「主動去救援」，¹這使我想起新約聖經裡的一則記載。這是一個絕佳的例子，可以用來說明成員和傳教士如何透過支會議會同心合一地主動救援。這個故事記載在馬可福音第2章第1至5節。我發現耶穌用來教導我們某些教義或原則的經驗，總是最具有啓發性。

這個故事裡的其中一位人物是個癱瘓的人，一舉一動都要靠他人幫忙。這個人只能等待援助。

在我們的時代，情況可能如

下。有四個人正在履行主教給他們的指派任務，要爲這位癱子安排一次家庭探訪。我幾乎可以想像得到，其中一位是慈助會的姊妹，一位是長老定額組的弟兄，另一位是亞倫聖職男青年，最後一位——雖是最後提到但卻同樣重要——是一位全部時間傳教士。在他們最近一次的支會議會裡，大家討論過某些人的需求之後，主教便發出「救援」的指派任務。這四個人受到指派要去幫助這位受癱瘓所苦的人，他們不能袖手旁觀，等他自己到教堂去，而是



必須進行家庭探訪才行；他們必須走出家門、去找到他才行，而他們真的做到了。於是，這個人被帶去見耶穌。

「有人帶著一個癱子來見耶穌，是用四個人抬來的」（馬可福音 2：3）。

不過，屋子裡太擁擠，他們進不了門。我很確定他們一定費盡心思氣力，但就是進不去。事情的進展並不如他們原先計畫的那麼順利。在這趟「救援」行動的過程裡，有著重重障礙。不過，他們並未因此放棄，更沒有把癱子留在門外。他們一起商量的下一步的行動，討論該怎麼把癱子帶到耶穌基督面前，好讓他得著醫治。這項協助基督拯救靈魂的工作，絕非強人所難，至少對他們而言是如此。他們想出了一個對策，這個方法雖然不容易，不過他們仍然付諸行動。

「因為人多，不得近前，就把耶穌所在的房子，拆了房頂，既拆通了，就把癱子連所躺臥的褥子都縋下來」（馬可福音 2：4）。

他們把他帶到了房頂，我猜想當時屋外並沒有讓他們走上去的階梯，因此要讓每個人全都上到房頂，一定費了不少時間。以下是我所想像的當時情況：支會的這位男青年率先爬上了房頂，他年紀輕，充滿活力，這件事應該難不倒他。他的家庭教導同伴——也就是那位長老定額組弟兄，連同那位全部時間傳教士，則合力從下面用力地往上推。那位慈助會姊妹則提醒他們要小心、並為他們加油打氣。這幾位弟兄接



著合力拆開房頂的時候，這位姊妹就在一旁繼續安慰這位等待醫治、等待能夠重獲自由行動的癱瘓病人。

這項救援的指派任務需要每個人互助合作。在這個關鍵時刻，需要大家謹慎仔細地協調，才能把癱子從房頂上縋下去。這四個人必須合作無間、和諧共處，這當中不容許有任何不和諧的地方。他們必須以相同的步調、速度把癱子縋下去；要是有個人比其他三人更快鬆開繩索，癱子就會摔出窗外，因為他本身虛弱不堪，無法靠自己抓牢。

為了協助基督，我們必須合作無間、和諧共處。每個人、每個職位和每一項召喚都很重要；我們必須在主耶穌基督裡團結合一。

最後，癱子被放在耶穌面前，「耶穌見他們的信心，就對癱子說：『小子，你的罪赦了。』」

（馬可福音 2：5），耶穌對他動了慈心、醫治了他，不只醫治他的身體，更醫治了他的靈性——「小子，你的罪赦了。」這不是很美好嗎？我們難道不也很希望這樣的事發生在我們每個人身上嗎？我確實希望如此。

我們在生活中是否認識某位在靈性上癱瘓，無法靠一己之力回到教會的人呢？他（她）可能是我們的子女、父母、配偶或朋友。

現在教會的每個單位都有更多的全部時間傳教士，主教和分會會長如果能更善加運用自己的支會和分會議會，將是明智的做法。主教可以邀請來參加支會議會的每位成員，帶一份可能需要援助的人的名單。支會議會成員要一起謹慎仔細地商議最能幫助這些人的方法，主教則要專注地傾聽大家的意見並指派任務。

對於支會的救援工作而言，

全部時間傳教士是非常好的資源。他們既年輕又充滿活力，喜歡有特定的名單讓他們去提供幫助，他們也喜歡與支會成員一起工作。他們知道這些都是在尋找方面的絕佳機會。他們致力於建立主的國度，也有堅強的見證，知道他們在參與這些救援工作時，會變得更像基督。

最後，請容我跟各位分享隱藏在這個經文故事裡的另一項寶藏，是在第5節：「耶穌見他們的信心」。我以前並未注意到這一點——他們的信心；我們眾人聯合起來的信心也會影響到其他人的福祉。

耶穌提到的那些人是一些人呢？很可能包括那四位扛抬癱子的人、癱子自己、為癱子禱告的人，以及所有在現場聆聽耶穌講道並為即將發生的奇蹟而內心默默喝采的人。也可能包括丈夫或妻子、父親或母親、兒子或女兒、傳教士、定額組會長、慈助會會長、主教或一位遠方的朋友。我們可以彼此互相幫助。我們都應當一直熱心地參與，去救援有需要的人。

我見證耶穌基督是一位奇蹟之神，耶穌基督愛我們每個人，祂在屬世和屬靈方面具有拯救和醫治的能力。我們在協助祂進行拯救靈魂的神聖事工時，我們自己也會在這個過程中獲得救援。我如此見證，奉耶穌基督的聖名，阿們。■

註：

1. 例見多馬·孟蓀，「我們的救援責任」，2013年10月，利阿賀拿，第5頁。



陶德·克理斯多長老

十二使徒定額組

永遠自由， 可以自己採取行動

神的旨意是要我們成為自由的男女，使我們能夠在屬世和屬靈兩方面發揮所有的潛能。

莎士比亞的劇作亨利五世（*The Life of King Henry V*）中，有一場夜景戲，描述英國士兵迎戰法軍的前一晚，紮營在阿金庫爾的情景。在昏暗的夜光下，喬裝打扮的亨利國王在士兵當中四處遊走，沒有人認出他來。他與他們談話，由於敵我雙方兵力懸殊，他想了解自己士兵的士氣，而由於他們沒認出他的身分，所以士兵都放膽直言。在一場對話中，國王與士兵探討著，誰該為戰爭對人類所造成的傷害負責——究竟是國王，還是士兵自己。

亨利國王說：「我想，再也沒有比和為正義而戰的國王一同戰死沙場更好的事了。」

米迦勒·威廉士反駁說：「這我們可不知道啊。」

他的同胞也同意他的看法，

說：「對啊，那也不是我們該去想的；我們只要知道自己是聽命於國王那就夠了，如果他的理由是錯的，那我們對國王的服從就免除了我們的罪。」

威廉士又說：「如果理由不正當，國王自己這筆帳就要算不清了。」

亨利國王當然不以為然，他說：「國王要為部下負責；但是每個部下要為他自己的靈魂負責。」¹

莎士比亞並不想在戲中解決這場爭論，而這樣的爭論在某種形式上也持續到我們這個時代——誰該為發生在我們生活中的事情負責？

事情不順遂時，人往往會責怪他人，甚至責怪神。有時個人或團體會有一種「應當如此」的意識，他們試著把為自己謀福利的責任，推卸給別人或政府。有